Aberdeen Integrated Family Service Centre	香港仔綜合家庭服務中心
Social Welfare Department	社會福利署
Central, Western, Southern and Islands District	中西南及離島區

Enquiries	: 2875 8685	查詢電話	: 2875 8685
Fax	: 2875 5140	傳真	: 2875 5140
Email	: aifscenq@swd.gov.hk	電郵	: aifscenq@swd.gov.hk

Eastern Boundary	東面分界線
- Starts from Big Wave Bay	- 由大浪灣開始
- Moving southward along the shoreline to Kau Pei Chau	- 沿海岸向南至狗髀洲

Southern Boundary	南面分界線
- Starts from Kau Pei Chau	- 由狗髀洲開始
- Moving westward alone the shoreline	- 沿海岸向西
- Stretching through Tai Tam Harbour, Stanley Bay, Repulse Bay, Deep Water Bay and Apleichau	- 經大潭港、赤柱灣、淺水灣、深水灣及 鴨脷洲
- Ends at the Aberdeen West Typhoon Shelter	- 至香港仔西避風塘止

Western Boundary	西面分界線
- Starts from the junction of Aberdeen Praya Road and Aberdeen Main Road	- 由香港仔海傍道及香港仔大道交界開 始
- Moving northward along Peel Rise to Tin Wan Hill	- 沿貝璐道向北至田灣山

Northern Boundary	北面分界線
- Starts from Tin Wan Hill	- 由田灣山開始
- Moving eastward and stretching through the Aberdeen Upper Reservoir, the Hong Kong Parkview and the Tai Tam Reservoir	- 向東經香港仔上水塘、陽明山莊及大潭 水塘
- Ends at Big Wave Bay	- 至大浪灣止

Details of Geographical Service Boundary	服務地域範圍詳情
--	----------

	Public Housing Estate	公營屋邨
A	Ap Lei Chau Estate	鴨脷洲邨
L	Lei Tung Estate	利東邨
M	Ma Hang Estate	馬坑邨
S	Shek Pai Wan Estate	石排灣邨
Y	Yue Kwong Chuen	漁光村

	Home Ownership Scheme Flat	居者有其屋屋苑
В	Broadview Court	雅濤閣
L	Lung Tak Court	龍德苑
	Lung Yan Court	龍欣苑
О	Ocean Court	逸港居
S	South Wave Court	南濤閣
Y	Yue Fai Court	漁暉苑
	Yue On Court	漁安苑

	Major Private Estate / Tenement	主要私人屋苑/樓宇
A	Abba House	福群大廈
	Aberdeen Centre	香港仔中心
	Ap Lei Chau Centre	鴨脷洲中心
G	Grandview Garden	金寶花園
Н	Hong Kong Parkview	陽明山莊
	H · Bonaire	倚南
J	Jadewater	南灣御園
K	Kam Fung Building	金豐大廈
L	Larvotto	南灣
M	Marina Habitat	悅海華庭
	Marinella	深灣 9號
	Marina South	南區・左岸
P	Pacific View	浪琴園

R	Redhill Peninsula	紅山半島
	Regalia Bay	富豪海灣
	Repulse Bay Garden	淺水灣麗景園
S	Sham Wan Towers	深灣軒
T	The Southside	港島南岸
	The Upper South	逸南

	Transitional / Light Public Housing	過渡性房屋/簡約公屋
A	A Square	尚晉坊

	<u>Streets</u>	街道
A	Aberdeen Praya Road	香港仔海傍道
	Aberdeen Reservoir Road	香港仔水塘道
	Ap Lei Chau Bridge Road	鴨脷洲橋道
	Ap Lei Chau Praya Road	鴨脷洲海旁道
В	Big Wave Bay Road	大浪灣道
	Beach Road	海灘道
C	Cape D'Aguilar Road	鶴咀道
	Cape Road	環角道
	Carmel Road	佳美道
	Chung Hom Kok Road	春磡角道
I	Island Road	香島道
L	Lee Nam Road	利南道
N	Nam Fung Road	南風道
	Nam Long Shan Road	南朗山道
P	Peel Rise	貝璐道
	Police School Road	警校道
R	Red Hill Road	紅山道
	Repulse Bay Road	淺水灣道
S	Shek O Road	石澳道
	Shum Wan Road	深灣道
	South Bay Road	南灣道
	Stanley Gap Road	赤柱峽道

T	Tai Tam Road	大潭道
	Tai Tam Reservoir Road	大潭水塘道
W	Welfare Road	惠福道
	Wong Chuk Hang Path	黄竹坑徑
	Wong Chuk Hang Road	黄竹坑道
	Wong Ma Kok Road	黃麻角道
Y	Yue Kwong Road	漁光道

	Rural Areas / Villages	郊區/鄉村
Н	Hok Tsui Lower Village	鶴咀下村
	Hok Tsui Village	鶴咀村
L	Lan Nai Wan Village	爛泥灣村
N	Nga Choy Hang Tsuen	芽菜坑村
	Ngan Hang Village	銀坑村
S	Shek O Village	石澳村
T	Tai Long Wan Village	大浪灣村
	To Tei Wan Village	土地灣村
	Tung Ah Pui Village	東丫背村
	Tung Ah Village	東丫村
W	Wong Chuk Hang San Wai	黄竹坑新圍

	Others (e.g. quarters, residential care facilities, hospitals, parks / playground, etc.)	其他 (例如:宿舍、院舍照顧設施、醫院、公 園/遊樂場等)
A	Aberdeen Country Park	香港仔郊野公園
С	Cheshire Home, Chung Hom Kok	舂磡角慈氏護養院
F	Fu Hong Society Rehabilitation Centre	扶康會康復中心
G	Grantham Hospital	葛量洪醫院
P	Pak Sha Wan Correctional Institution	白沙灣懲教所
S	Shek O Country Park	石澳郊野公園
	Stanley Prison	赤柱監獄
	Stanley Correctional Services Department Staff Quarters	赤柱懲教署職員宿舍
T	Tai Tam Country Park	大潭郊野公園
	Tung Tau Correctional Institution	東頭懲教所

	Tung Wah Group of Hospital Jockey Club Rehabilitation Complex	東華三院賽馬會復康中心
	Tung Wah Group of Hospitals Wong Chuk Hang Complex for the Elderly	東華三院黃竹坑老人服務綜合大樓
W	Wong Chuk Hang Hospital	黄竹坑醫院
	Wong Nai Chung Reservoir Park	黄泥涌水塘公園

Revised on October 2024 2024 年 10 月修訂